



OTOÑO 2025 ESCUELA RESIDENCIAL AL AIRE LIBRE



RESPONSABILIDADES DE LOS PADRES Y LA FAMILIA

La escuela al aire libre se lleva a cabo en YMCA Camp DeBoer, que es propiedad y está operado por Ashland Family YMCA.

Indicaciones para llegar a YMCA Camp DeBoer

Dirección física: 13430 Dead Indian Memorial Road, Klamath Falls, OR 97601

Desde Ashland:

<https://goo.gl/maps/nkM5HxJJwaxugwL77>

- Desde la I-5, en dirección sur, tome la salida 14.
- Gire a la IZQUIERDA en OR 66 E/Ashland Street, 0,7 millas hasta Dead Indian Memorial Rd.
- Gire a la IZQUIERDA en Dead Indian Memorial Road aproximadamente 32,4 millas.
- YMCA Camp DeBoer estará en el lado

IZQUIERDO de la carretera, con señalización para marcar su llegada. Estacione en el estacionamiento designado.

Desde Medford:

<https://goo.gl/maps/9X5kn5aWkipn4KkD8>

- Tome Rogue Valley Expressway aproximadamente 4 millas hasta Crater Lake Hwy 62.
- Gire a la IZQUIERDA en Crater Lake Hwy 62 aproximadamente ½ milla hasta OR-140 E.
- Gire a la DERECHA en OR-140 E aproximadamente 36 millas hasta NF 3732.
- Gire a la DERECHA en NF 3732, 1.5 millas hasta Dead Indian Memorial Road.
- Gire a la DERECHA en Dead Indian Memorial Rd, aproximadamente 2 millas.
- YMCA Camp DeBoer estará en el lado DERECHO de la carretera, con señalización para marcar su llegada.

Estacione en el estacionamiento designado.



Desde Klamath Falls:

<https://goo.gl/maps/WThdqw8rstEn6hFw6>

- Tome la autopista US-97 aproximadamente 2 millas hasta OR-140 W.
- Tome OR-140 W aproximadamente 31 millas hasta Dead Indian Memorial Road.
- Gire a la IZQUIERDA en Dead Indian Memorial Road aproximadamente 4 millas. El campamento DeBoer de la YMCA estará en el lado DERECHO de la carretera, con señalización para marcar su llegada. Estacione en el estacionamiento designado.

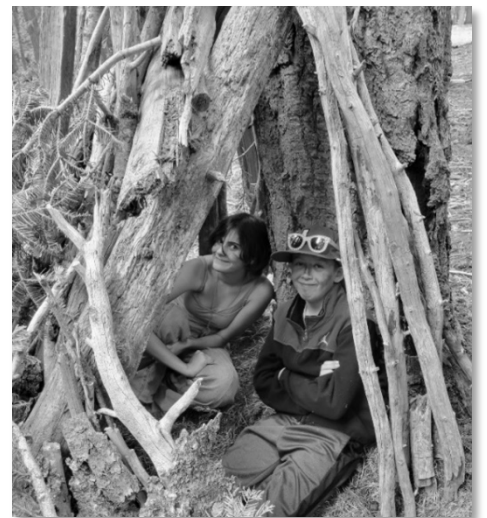
Familias: Bienvenido a la escuela al aire libre en Camp DeBoer

¡Todos los estudiantes son bienvenidos y se les anima a asistir!

Hola– ¡Esperamos con ansias la escuela al aire libre! ¡Su hijo disfrutará la escuela al aire libre en YMCA Camp DeBoer! Estamos emocionados de pasar varios días juntos bajo las coníferas gigantes, a lo largo de la orilla del Lake of the Woods, donde compartiremos risas, haremos descubrimientos, nos divertiremos con nuevos amigos y aprenderemos sobre el mundo natural.

Camp DeBoer es una instalación de última generación. Su hijo dormirá en una cabina cómoda con sus compañeros de clase junto con dos acompañantes calificados. En las cabañas, hay habitaciones privadas e individuales para usar el baño, ducharse y cambiarse de ropa. Comeremos comidas nutritivas y aptas para niños en nuestro hermoso albergue mientras admiramos la impresionante vista de Lake of the Woods y el monte McLoughlin. Durante el día, estaremos:

- Aprender sobre los refugios, la supervivencia y los principios de No Dejar Rastro
- Identificación de coníferas, así como huellas de animales y cráneos
- Involucrar nuestros sentidos y explorar los humedales
- Discutiendo los incendios forestales y aplicando nuestras nuevas habilidades en la ciencia del fuego
- Y, una caminata, como posible extensión,



Cuando no estamos en nuestros grupos de aprendizaje, jugamos, caminamos, hacemos manualidades, hacemos una búsqueda del tesoro, participamos en actividades de formación de equipos y pasamos tiempo en nuestras cabañas disfrutando de actividades tranquilas. Nos relajamos con un programa nocturno y una fogata bajo las estrellas con s'mores, canciones y parodias.

Nos enfocamos en la programación de calidad, la seguridad y el compañerismo. El personal de Camp DeBoer se somete a una rigurosa contratación y capacitación, y juntos creamos un ambiente acogedor y afectuoso para nuestros participantes. Brindamos lecciones y actividades prácticas y atractivas que cumplen con los estándares de ciencia de la nueva generación y empleamos una redirección suave cuando se trata de la gestión de grupos pequeños. Trabajamos en estrecha colaboración con los maestros del aula y, si es necesario, con los padres / tutores en caso de que surja un problema. Nuestro personal está certificado en RCP y nuestra enfermería cuenta con un oficial de salud de la escuela.

¿Su hijo tiene estos artículos? Estaremos al aire libre la mayor parte del día y de la noche, todos los días, isin importar el clima! Estos son algunos elementos que son esenciales. Tenemos algunos artículos para prestar.

Por favor, hágale saber a su maestro ahora si planea que su hijo nos preste estos artículos a su llegada.

- 2 pares de calzado resistente, como botas o tenis que se puedan mojar
- Saco de dormir, manta extra y almohada
- Una botella de agua
- Una buena chubasquera y una chaqueta abrigada

Por favor, no sienta que necesita comprar estos artículos nuevos. Es posible que desee explorar una forma de pedir prestados o comprar estos artículos usados.

Vestirse en capas es la mejor manera de prepararse para las condiciones climáticas cambiantes. Ubicado en una elevación de 5.000 pies, Camp DeBoer puede ser soleado pero también bastante frío durante el mes de octubre.

Si tiene alguna dificultad para adquirir artículos, infórmese al maestro de su hijo y haremos todo lo posible para ayudarlo. También tendremos algunos artículos de tocador de respaldo a mano en el campamento en caso de que un niño olvide algo como un cepillo de dientes o pasta de dientes.



Seguro: Ashland Family YMCA no tiene seguro de accidentes para sus miembros o participantes. Todos los gastos incurridos en el tratamiento de lesiones debidas a accidentes serán responsabilidad del padre/tutor del participante y de su propia compañía de seguros.

Antes de la Escuela al Aire Libre, se asegurará de que haya un Formulario de Salud en el archivo y firmará una Autorización de Foto. Empacar los medicamentos y/o suplementos de su hijo en su empaque original, y un funcionario de salud se asegurará de que se tomen en los momentos adecuados. Estamos preparados para abordar todas las necesidades dietéticas, las identidades de género y los comportamientos de separación, como la nostalgia, así como los comportamientos nocturnos como el sonambulismo, etcétera.

Costo: No hay ningún costo para las familias. Con la aprobación de la Medida 99, que dirige los fondos de la lotería de Oregón a este programa, todos los estudiantes de 5 y 6 grado en el estado pueden participar en la Escuela al Aire Libre de forma gratuita.

Perro de terapia en el campus: Tarmac, un amable laboratorio negro, está disponible para los estudiantes como perro de terapia. Estará atado durante el primer día para que todos se acostumbren a él y viceversa. Háganos saber si su hijo tiene mucho miedo a los perros o alergias.

¡Estamos aquí para ayudar! En nombre de todo el personal del YMCA Camp DeBoer, espero poder ayudarlo a usted y a su hijo a prepararse para su experiencia en la escuela al aire libre. Por favor, dirija sus preguntas/inquietudes al maestro de su hijo. Estoy en contacto regular con el/ella.

Para las familias: Responsabilidad/Foto/Otra autorización

Liberación de responsabilidad: El participante acepta expresamente que todas las actividades del campamento sean realizadas por el participante bajo su propio riesgo. El participante acepta que la YMCA no será responsable de ninguna reclamación, demanda, lesión, daño, acción o causa de acción de ningún tipo, al participante o a la propiedad personal del participante, que surja o esté relacionada con el uso de cualquiera de los servicios o instalaciones en el edificio de la YMCA en Ashland, Oregón u otras instalaciones de la YMCA dondequiera que estén ubicadas e incluye una liberación de la YMCA de negligencia activa o pasiva por parte de la YMCA, sus sirvientes, agentes o empleados. Por la presente, el participante libera y descarga expresamente para siempre a la YMCA de todas las reclamaciones, demandas, lesiones, daños, acciones o causas de acciones que surjan del propio participante o de cualquier miembro de su familia que sea menor de edad, tanto en nombre del menor como en nombre del participante como padre. El participante se compromete específicamente a eximir a la YMCA de cualquier reclamación por parte de dicho participante, o de su familia, incluidos los hijos menores de edad, y a defender a la YMCA y reembolsables cualquier juicio, gravamen, coste o gasto, incluidos los honorarios de abogados y los costes de litigio, que surjan de dichas reclamaciones. El abajo firmante asume toda la responsabilidad por el riesgo de lesiones corporales, muerte o daños a la propiedad mientras se encuentra, alrededor o sobre las instalaciones de las instalaciones de la YMCA o en vehículos de la YMCA para fines de programación. **No dinero en efectivo, aparatos electrónicos, alimentos, joyas caras, otros objetos de valor o recuerdos irremplazables.**

Foto: En YMCA Camp DeBoer, alentamos a los maestros y al personal a tomar fotos de las actividades, ya que se les pide a los estudiantes que dejen los dispositivos electrónicos en casa. Nos encanta compartir fotos con las aulas, en nuestro sitio web y, de vez en cuando, para folletos y promociones. Respetamos su privacidad y le pedimos su permiso para tomar fotos y / o videos de su hijo mientras participa en actividades autorizadas en la Escuela al Aire Libre. Si desea que su(s) estudiante(s) no sea fotografiado(s), por favor indíquelo a continuación. Por la presente, autorizo a YMCA Camp DeBoer a grabar la imagen de mi hijo (o la voz en un video) y usar su nombre en relación con dichas grabaciones. Autorizo a YMCA Camp DeBoer a usar, reproducir y exhibir grabaciones y fotos con fines de promoción, educación y otros fines legales. Libero y renuncio a mis derechos de propiedad y compensación por dichos usos y entiendo que todas las grabaciones seguirán siendo propiedad de YMCA Camp DeBoer.

Comidas/Observaciones Culturales: El Maestro de su hijo le pedirá que comunique información sobre alergias alimentarias y restricciones dietéticas. Nos adaptamos a dietas vegetarianas, veganas, sin gluten y sin lácteos. Si la dieta de un estudiante es muy restrictiva, recomendamos que traiga comida empaquetadas de casa en una hielera, que luego guardaremos en nuestro walk-in y serviremos durante las comidas. En caso de que necesitemos estar preparados para acomodar cualquier observancia religiosa y cultural que pueda ocurrir durante el tiempo que su estudiante esté en la Escuela al Aire Libre, informe al maestro del salón de clases de su hijo.

Enviar a un niño a casa: Si el comportamiento o salud de un niño no le permite continuar en la Escuela al Aire Libre los padres/tutores asumirán todos los costos asociados con conducir al campamento para llevarlos a casa.

☐ **Si, acepto autorización de fotos** ☐ **No, no acepto autorización de fotos**

He leído y estoy de acuerdo con lo anterior con respecto a los estudiantes participantes:

Padre/ Tutor Signature: _____ Fecha: _____

Para las familias: Un día típico (varía según el programa)

7:45am	Desayunar
8:30am	Reuniones de la mañana
9:15am	Cepillate los dientes, prepárate para el estudio de campo
9:30am	Estudio de campo
11:15am	Empacan los estudios de campo
11:30am	Tiempo de cabaña
11:45am	Reunión
12:00pm	Almuerzo
1:00pm	Recreo
1:30pm	Prepárate para el estudio de campo
1:45pm	Estudio de campo
3:30pm	Empacan los estudios de campo
3:45pm	Merienda y tiempo de cabaña
4:15pm	Recreación – juegos o manualidades
5:00pm	Tiempo de cabaña
5:15pm	Reunión
5:30pm	Cena
6:30pm	Programa nocturno, postre
8:30pm	Hora de acostarse; Las luces se apagan a las 9:30 p.m.



Pautas para estudiantes: para que la familia las revisen con sus hijos



- Todas las políticas y reglas de la escuela se aplican mientras se participa en los programas de ODS. Si no se establece una regla, se aplica el sentido común, el buen juicio, la cortesía, el respeto y la seguridad.
- Todos los seres vivos, incluidas las personas, deben ser tratados con cortesía y respeto. Esto significa que no se permite el uso de obscenidades, bromas o insultos relacionados con la raza, la religión, el género, la orientación sexual o las capacidades físicas o mentales de otra persona. También significa que las plantas, las criaturas y toda la naturaleza merecen su respeto y no deben ser dañadas, lesionadas o acosadas.
- No está permitido manipular o acosar organismos peligrosos (animales, plantas, etc.).
- Permanezca con su grupo, sea un buen oyente y siempre use su etiqueta con el nombre de la galleta de madera. Esté preparado para los estudios de campo llevando su botella de agua y usando ropa adecuada para posibles climas húmedos, fríos y zapatos cerrados.
- Manténgase alejado de otras cabañas y sea respetuoso con las áreas para dormir y las pertenencias de los demás.
- Usa la REGLA DE TRES. Siempre debe haber un adulto y un compañero estudiante en todo momento. También puede ir acompañado de dos adultos. Los estudiantes nunca estarán solos con un adulto.
- Trate sus materiales/equipo de SAO con cuidado y utilícelos según las indicaciones, en el momento adecuado.
- Las actividades inseguras deben evitarse en todo momento (por ejemplo, no trepar a los árboles, correr, deslizarse o saltar en áreas irregulares y resbaladizas). Camina a donde quiera que vayas. Permanezca en los límites del campamento. Nunca debe estar cerca de la carretera o en el lago, incluso hasta los tobillos, a menos que esté allí en una actividad supervisada.

Las violaciones de estas políticas, particularmente aquellas relacionadas con la salud física o mental de una persona, resultará en la intervención del personal y pueden resultar en la expulsión del programa y requerirán la recuperación de los padres. A su llegada, los estudiantes pasarán por una orientación para revisar estas y otras políticas de programma.

Contacto de EMERGENCIA: Camp DeBoer Cell 541-951-0662

Lista de empaque de la escuela al aire libre

¡Por favor, ponga su nombre en CADA artículo que traiga! YMCA Camp DeBoer no se hace responsable de los artículos perdidos o dañados. Por favor, trate de empackar todo en una o dos bolsas de lona.

¡Piensa en CAPAS! Vístete en capas para estar preparado para las condiciones climáticas cambiantes. Eso puede verse como una camisa, luego una sudadera, luego una chaqueta abrigada o una chaqueta para la lluvia.

Ubicado a una altura de 5,000 pies, temporadas de otoño y primavera pueden ser fríos en Camp DeBoer y **todos deben estar preparados para pasar el día y la noche al aire libre.** El impermeable, las capas y el calzado resistente son esenciales.

NO SE PERMITEN alimentos ni aparatos electrónicos, joyas caras, dinero en efectivo y otros objetos de valor.

- | | |
|---|--|
| ☐ Jeans o pantalones largos (2-3 pares) | ☐ Saco de dormir caliente |
| ☐ Camisas (3-4, al menos 2 de manga larga) | ☐ Manta extra |
| ☐ Ropa interior (1 par por día) | ☐ Almohada |
| ☐ Pijamas calientes / sudaderas (¡tomaremos un desayuno de pijama!) | ☐ Jabón y recipiente |
| ☐ Calcetines (5 pare) y un par divertido para el día de salida | ☐ Toallita y toalla |
| ☐ Sudadera con capucha abrigada, chaqueta polar o suéter | ☐ Productos para el cuidado del cabello |
| ☐ Chaqueta ligera o cortavientos (para usar en capas) | ☐ Desodorante |
| ☐ Ropa impermeable (poncho, impermeable o bolsa de basura pesada) | ☐ Protector solar y bálsamo labial |
| ☐ Zapatos: resistentes, cómodos (¡NO se permiten las puntas abiertas, la espalda abierta o las sandalias!) | ☐ Gafas de sol/gafas según sea necesario |
| ☐ ¡BOTAS o tenis viejos que se pueden MOJAR! | ☐ Linterna o linterna frontal (con pilas nuevas) |
| ☐ Sombrero con ala para protección solar | ☐ Mochila o bolso de mano (para llevar chaqueta, botella de agua) |
| ☐ Sombrero cálido que cubre la oreja | ☐ Botella de agua (no demasiado grande ni engorrosa) |
| ☐ Guantes (¡estarás feliz de tenerlos!) | ☐ Libro o diario para el tiempo de descanso (opcional) |
| | ☐ Medicamentos (administrados por el personal de la escuela) |
| | ☐ ¡Sonríe y buena actitud! 😊 |

